

براہوئی خلقتی شیر و باگل آتینٹی فن

عنایت اللہ بڑھی

اسکالر ایم فل براہوئی شعبہ براہوئی، جامعہ بلوچستان

حفیظ اللہ سر پرہ

اسکالر پی انجڈی براہوئی، شعبہ براہوئی جامعہ بلوچستان کوئٹہ

Abstract

This article aims to enlighten the various genres of Brahui folk music developed thousands of years ago. These are not just songs but their heartily emotions, Natural feelings, Eternal love and expression with the poetic words and immortal heart touching music. Music has been the most favorite tool of expression in Brahui nomadic life. Most of the folklores have been created, composed and sung by the women. Although Brahui folklores have many genres but this article deals with and describes some of the most important and famous genres like loli (lullaby), keluarha, zaheeri, lihako, Lailarhi, Bar Naz ana, Laili Mor, Suronzi and Moda (Dirge Elegy) etc. with art and techniques of the music. These famous folklore genres are discussed here with the needs of musical techniques and art. The melody of brahui folklores their tunes and other musical bases are described according to present discipline of music. And the genres of folk music are defined with their creation and natural feelings and emotions.

Keyword: Brahui folk music, heartily emotions, Natural feelings, loli (lullaby), keluarha, zaheeri

چائنداری

شیر و باگل اسہ انڈنوفطري او عمل اسے ہرادنيا نا ہرزبان اداد معاشرہ او تہذيب ٹي تینا وجودے از ل ان قدرتی او بنداؤي وڑاٹ تنجک - داجذب و احساس آ تازبان سرپند کنگک - او اندن ہر معاشرہ ٹي اسہ مہندب او فن کس تصویر کنگک - شیر و باگل نابندغ تون کرثمب او سیالی کس از ل آن مسنے - او ل دے آن بندغ او شیر و باگل اسہ ايلوتون دو پُدو اينونادے اسکان سفر کرسا بنگٹي او - ہرا وڑکہ مست نابندغ تینا احساس او جوزہ غاتا درشاني ے کوك چھانٹ او اشاره غاتے اٹ کرینے - وخت تون او راوار بندغ ناسوچ او فکرفن و فن تخليق آ تے ٹي تبدیلی برساانا - ہراڑ تون او را شیر و باگل نا ہم ہر شخ ٹي تبدیلی برسا کرے - اينونديا نا ہر تہذيب ٹي شیر و باگل تینانت تے علم نادنيا ٹي جا گئي کرینے - زندنا ہر شخ تون تعلق تحسا چندی صنف آ تے ٹي بھاڑ چیني اٹ نظر بر يك - اندا هیت آ تے ٹي برا ہوئی خلقی زندہم از ل ان تقوک ارے - ہر ان حقیقی تصویر آ ک اينو شیر و باگل نافی دروشم ٹي صنف آ تافن و فن تخليق تون دنيا نا مونا پاش ار يي - برا ہوئی خلقی شیر و باگل نا ہر صنف نا پدندارہ ٹي شاعری تون او را سرو ے ٹھاٹھ، راگ را گنی تا تخليقی فن و فطري لا چھي تابے و مٹ ثبوت پاش ارے - زندنا ہر شخ نا حال خلقی شیر و باگل نا صنف آ تے ٹي سرو ے نا پُر کيف و گٹ نا سوز تون ہر وڑت چپن نظر بر يك یتے مس提 درسا بر ینه برا ہوئی خلقی شیر و باگل نافی دروشم ٹي او ڈدہ انگا صنف آ تے آ -

لوی

لوی نا صنف دنيا نا ہر تہذيب، زبان و ادب ہر معاشرہ ٹي اسہ خاص ٹي اہمیت کس تنجک او ہندن ہرزبان ٹي اسہ چکپنی پن اتون مونا بر يك - ہر ان سیالی جیجا لمہ نا مقدس آ مہر و فطري جوزہ غاتے ٹي پیوست ے - دہنکه برا ہوئی، بلوجی زبان ٹي لوی، اردو، پنجابي و فارسي ٹي لوري او اندن عربی ٹي مہد او غانی ٹي لولو و انگریزی ٹي (Lullaby) پانگک اندا او ڈد نيا نا ايلو چندی زبانا تے ٹي ہم لوی نا پن لمعی آ مہرا تا درشاني کرسا مونا بر يك - برا ہوئی خلقی شیر تا پٹ و پول کروک محمد افضل مینگل نا پانگک نارود

”لوی لوز لول آن ہلنگا نے ہر انا معنه چناتے آرام کن غونز تنگ واودے تع
ترفنگ او نا دل بندے مدان مدان مهر اٹ پیفنگ کن ارے یا او دے تینا زانا لڈیفیسہ لوڈو
تنگ کن ہم ارے ہر اٹی لمہ زیباء پر کیف ع تو ارئے ٹی او دے نازیفسہ خاچنک“، (مینگل
(91:2004:

براہوئی خلقی راج ٹی لوی زندنا بھاڑا بخشنا تا ترجمانی کرسامونا بریک۔ لوی جہہ کس
جرات اظہار، جہہ کس است نار مان و بے وسی تادرشانی، جہہ کس جیجا لمہ نا مقدس آمہرا توں چنا
تے کن سرسمی، شاد کامی و بروکا وخت ناسرشاری کن دعا یہ لفظا تادر وشم ٹی خنگ۔
لوی لوڈو آن پیش تموک ے دنکہ اسہ لمہ اس تینا چناء جلوٹ اٹ یا تینا زان و گٹ
اٹ تھک لوڈو ایک چنا تینا لمہ نا ہنین انگا شیر تے بنیسہ تنگان کا ہک چنا لوڈو تنگ نا مفہوم
ہرا کہ لوی پانگ،“ (سمیع: 71:2010)

براہوئی خلقی راج ٹی فطری جوزہ و احساس نادرشانی ایلو شیر تے تون اوار لوی نا
صنف ٹی ہم مدام پر کیف نظر بریک۔ لوی ٹی لمہ نا بے مٹ انگا مہرا تا اثر و تاثیر و دانا کیفیت
اسہ سو گوزند کسے نا علامت صفا پاش خنگ دانا سوب دامنگ کیک لمہ تینا چنا بروکا آخوبت
کن ہرا اوڑ کہ استخواہی تھک یا زندنا ہر بخش ٹی او دے سرہب خنگ کن پُر امیت مریک دنکہ او نا
لا لجی، دلیری، جرت، سیبوت، عقل مندی، صبر و برداشت، ادب و احترام، بردباری یا تینا مونا
او دے ڈیہہ انار کھے تھوک و مردو سالار کس منگ خواہنک او اندن ”لوی“ نادر وشم ٹی ہم انداد
وڑنا دعا یہ کلمہ غاتے ٹی سو گوئ عمل الائے۔ براہوئی خلقی شیر و بالگل نافی در وشم ٹی لوی نا
صنف ٹی سرو لے اسہ مخصوص آہنگ کسے ٹی مونا بریک۔ براہوئی خلقی لویک دن تو ہر راگ و
راگنی و لے نا گپن آآہنگ ٹی پیش کننگا نو۔ براہوئی خلقی شیر و بالگل نا پنی آشیر پاروک استاد
محمد بشیر رئیسانی نا پرسوز آ تو ارٹی خلقی لوی کس راگ پہاڑی و کھروٹھیکہ نادر ووت لے ٹی دا اوڑ پر
کیف نظر بریک۔

آستائی

اولوی لوی ادا کیوہ رب آ صدا

ای پاوہ لوی او گوری لوی

انترہ

اووووو عزت شاہ نا دربار

مسونے پاوہ بہار

مٹھڑی اینو گل ۽ گزار

ای پاوہ لوی او گوری لوی

(رئیسانی: مون مقابل حال احوال: دسمبر 2016)

ہلوہا لو ولیڈے لاؤے

برا ہوئی خلقی راج تینا خوشی و شاد کامی ناسات آتے صنف آتے ٹی گچین و گٹ ناسزو
سر دئے نا پر کیف آہنگ کئی ہالو ہالو، لاؤے لیلا ڈے لاؤے ونا زینک نا صنف ٹی پیش
کرسائے چنا تاودی منگ نا پلیس ششہ، سانگ و برام نارسم و دود آتے فطری جوزہ غاتے ٹی
فنی کمال کئے ٹی پیش کرسائے۔

خلقی شیر و باگل ٹی اسے باز گچینو صنف کس ہلوہا لوہرا شاد و شاد کامی نا وختا پانگ دا
صنف ٹی شاعری تون او ردا نا آہنگ ام اسے خاصو کیفیت کس تجھ۔ شیر و باگل ٹی دا خاص نیا
ڑی تا صنف اسے۔ نیاڑیک داخوشی ناسات اتے ڈھمکی نائے آگٹ نا سوز تون ہر راگ و
ہر لئے ٹی پر کیفیت پار سابسو، ہرانا اثر تاشیر شیر نا آہنگ ٹی باز جوانی اٹ خنگ مریک۔ ہلو
ہالونا دا گچنا صنف خلقی شیر و باگل نادر و شم ٹی دا وڑے۔

آستائی

ہلوہا لو کبو تو ت ان پن ے

ہو ہالو کبو ایم نا جن تے

انترہ

ہو ہالو کبو چاپانا پھیری
ہو ہالو کبو ایم نا خیری

(مینگل: 75: 1992)

کیلواڑا

برا ہوئی خلقی شیخرو باگل نالڑی تے ٹی اسہ باز چنی ڈصنف ٹس کیلواڑا گھینا آہنگ ٹی
درت لے نامکمل فن استاد بشیر جان رئیسانی نا پرسوزا تو ارٹی ریڈیو پی ٹی وی ان پیش
کرنگا نے داراں بیدس راجنا چنکا بھلاک هم داشیخیرے مشغولی کن تینا وڑنا آہنگ ٹی پارہ۔
کہرو اٹھیکھے ٹی درت لے نافن پہاڑی راگ ٹی خلقی زندنا درشانیک کیلواڑا نا صنف ٹی
مہرو مابت نا کیفیت دا وڑے۔

اوواواوا اوواواوا اوواواوا اوواواوا اوواواوا

دردی آپیتاک نا مندر کاریم آن شارہ کنے

سینچانی

دھول و دامہ ٹک و نگارے
دا کان پاکم اے کان ستارہ
تجھے بر، لُٹسے بر، چھسے بر، جانی بال ٹی بر

انترہ

او آلمتہ ہمپے نے پاواه بولان اٹھلانے
پر دلیں آکیک بانے کو لپور آلانے (رئیسانی: مون مقابل
حال احوال: دسمبر 2016)

مودہ

داصنف نیاڑی تافنی تخلیق ے۔ ہر اٹی غم نا اظہار شوگیر دوک چہانٹ اٹ پیش کنگ۔ راجی زندگی دانا مقصد ہمدردی و فاداری کن علامت پیش کیک۔ بندغ سینا نا گمانی کہنگ یا حادثہ سینا وختا پانگ۔ براہوئی خلقتی زندتینا ڈکھو میل لنگڑی اولماںی ناجوڑی غم نا اظہارے ہم گچنا صنف آتے ٹی سرو لے نا آہنگ ٹی گٹ ناسوز توں پر کیف درshan کرسائسے۔ مودہ نا صنف ٹی خلقتی زندنافی کمال اسہ مخصوصاً آہنگ کے ٹی پیش کنگا نے۔ داصنف ٹی راگ نا کیفیت ایلو صنف آتیاں مکمل جتماریک۔

داصنف ناراگ ٹی چارسر نا استعمال خلقتی زندنافی تخلیق نا بے مٹ او بجوت پیش کیک۔ براہوئی خلقتی شیرتے ٹی مودہ نا بھلو کچ کس ارے۔ داڑے مثال کن اسہ مودہ کس استاد بشیر رئیسانی تا تو ارات چارسر ناراگ و دادرہ نا لے ٹی داواڑاٹ پیش کنگا نے۔

بیل ۽ دیس درینے
بیل نا لمہ ، خدا نا
بیل نا حنام تھوکے
بیل نا جن سلوکے

(رئیسانی: مون مقابل حال احوال: دسمبر 2016)

زہیری

داصنف خلقتی زندنابھر و فراق و پھولی زندناترجمانی ے پر کیف انداز کے ٹی پیش کیک۔ زہیری نا صنف ٹی زندنادرشانیک مردوخوک عزیز قریب آتا مہر و احساس نا بے مٹ ندارہ پیش کیک۔ خاص وڑاٹ ڈیہہ انا زہیریک داصنف ٹی پر کیف نظر بریہ۔ دن تو داصنف بھاڑاگ را گنی و لے تو پانگ۔ و لے دانا چس کافی ٹھاٹھ ناراگ آسا ٹی کھر و امدھ لے ٹی پر کیف خنگ۔ خلقتی شیر پاروک آتے ٹی گچیو تو ارس استاد عید محمد علی نا پر کیف تو اڑی خلقتی زندن کیفیت اک داصنف فطرت نارنگ آتے داواڑ بیان کیک۔

آستائی

او اللذ ہیری تموکن سال نا
موسم خراسان آ کانہ

انتره

اول مزل ناسیبی آن دا نگے
حاجی حمل نازیارت نے کینہ

(علی: مون مقابل حال احوال: اکتوبر 2016)

سر و نزی (ستی)

خلقی شیبیر و باگل نافی دروشم ٹی اوڑدہ انگا دا صنف زندنا جوزہ احساس آتا در شانی نا جوڑی تا
تصور آتے حقیقت نارنگ توں بیان کیک۔ وخت کس کہ خلقی راج ٹی نیاڑی یا نرینہ سے جن وشر منے تو
خلقی زندنا فن فتحیق ساز آتا فنی کمال دا مرض نا تشخیص نا پختہ اول علاج اس سر پند کننگا نے۔ سرو نزنا تارو
سر تو جنی وشری تا علاج منے اند اتصور ایں ہم مدام بر جائے۔ خلقی۔ سازنداغاک با قاعدہ ایں ہم ریل
کیسٹ آتا دروشم ٹی دا صنف ان مرض نا علاج کننگ ٹی اوہ را مثال خلقی راج نا مونا شیبیر و باگل و سر
وساز آتا اثر و تاثیر و کیفیت نا ثبوت دا ڈرے دا ہیت ان مننگ کیک کہ او فک تینا فطری جوزہ
غانتے ٹی سازنا تصویرے ہرا اوڑٹ تھانو۔

ملا ے گم کہ
سر و نزی کہ رم کہ
بیش مہ سرو نزی کہ
دیر ۱ چلم کہ
سٹے تہ کوڑہ
جن اتے لوڑہ

ملا ے گم کہ
سر وزی کہ رم کہ
جڑو خیر خیر تسينگا
بو چل دو دينگا
ملا ے گم کہ
سر وزی کہ رم کہ (ميڪل: 112:2010)

ليڪو

داصنف ٹی خلقی راج نایاڑی تافطري جوزہ غاک پر کيف خنگره۔ گٹ ناسوز داصنف ٹی
اسه خاص کيفيت کسے ٹی پيش کعنگک ليڪو ناصنف ٹی خاص وڑاٹ نایاڑی تینا ارمان تادرشانی ے
تنيائی ٹی گٹ ناسوز تون اسہ مخصوص سروئے ناکيفيت کسے ٹی بيان کيك ليڪو نا آہنگ او انداز اليو ہر
صنف ان جتا نظر برکيک۔ برا ھوئی خلقی شمير پارو کاتے ٹی پني او پن کس ايماندار استاد مراد پارو کوئی
ناۓ ہر ان پر کيف آ تو ارکی خلقی زمنا ليڪو کس دا وڑا گچيون نمونہ کس پيش کيک۔

آستاني

مونو مدان اے لتو ساه ۽ کہ
پل ۽ بدا نے لتو بینٹ آتہ
خوا فيت جڑ ۽ نے لتو ساه ۽ کہ
استے تڙينے لتو بینٹ آتہ
خوا فيت زہ نے لتو ساه ۽ کہ
شاغات جھے نے لتو بینٹ آتہ
خوا فيت کريئے لتو ساه ۽ کہ
ہلکٹ سُر ۽ نے لتو بینٹ آتہ

رودان برو دان لتو ساه ء که
 تمات کرود ان لتو بینٹ آتہ
 بسوٹ که دیونے لتو ساه ء که
 خن تیا کیونے لتو بینٹ آتہ
 خیسن گدی کو لتو ساه ء که
 پک ء پدی کو لتو بینٹ آتہ
 دمبورہ تار کیک لتو ساه ء که
 دوستی نا خوار کیک لتو بینٹ آتہ (میں گل: 1992: 209)

لیلیڈی

داصنف خاص وڑاٹ خلقی راج نابند غاتے ٹی شوان، بزغ، لگجت یا ہمپ و بٹ کرو کا آلمک
 تینا فطری جوزہ غاتے داصنف ٹی سُر و لے وگٹ ناسوز ٹی بند تیر سا سو۔ لیلیڈی ناصنف چپوراگ را گنی یا
 لے کسے نا پابند اف۔ ہر راگ وہر لے ٹی خلقی آبند غاک داصنف ٹی تینا جوزہ احساس آتے پر کیف آ
 ہنگ کسے ٹی بیان کر سا سو۔ لیلیڈی ناصنف سُٹی خلقی شیخیر کس پھاڑی راگ ٹی دیبا سحرنا ہمنیا تو ارٹی
 کھروانا چار ماتره نالے ٹی پی ٹی وی کوئی گان پیش کننگا نے۔ داڑاں بیدس اندال لیلیڈی ۽
 برا ہوئی نا ایلو خلقی شیخیر پاروکا ک ام کھرو اٹھیکدنا اورت لے ٹی باز کچین پارہ۔ ہر افتئی اسٹاد
 محمد بشیر رئیسانی و کلثوم نورنا تو ارٹی یو ٹیوب آ آسانی اٹ دُوبرک۔ برا ہوئی خلقی شیخیر و باگل نا
 لڑی تے ٹی اسہ باز پوئی آ صنف کیلو اڑا گچنا آ ہنگ ٹی درت لے نا مکمل فن اسٹاد بشیر جان نا پر
 سوزا تو ارٹی ریڈی یو و پی ٹی وی ان پیش کننگا نے۔
 داڑاں بیدس راج نا چکا بھلاک ہم داشیخیر مشغولی کن تینا وڑا نا آ ہنگ کسے ٹی پارہ۔
 کھرو اٹھیکدٹی ڈرت لے نافن خلقی زندنا درشنانی تے ٹی مہرو ما بت نا کیفیت دا وڑے۔

آستائی

بسوٹ ای بہیران او لیلڑی آلا

آلاؤ کورت زہیران او لیلڑی آلا

انتره

اوووو کانہ برینہ او لیلڑی آلا

آلاؤ گوری مرینہ او لیلڑی آلا

(سحر: وڈیو گانا: انٹرنیٹ)

برناز نا

خلقی شیئر و باگل نادا صنف بھاڙ مشهورے۔ دا صنف نے راجنا هر خاص و عام پائک
هرائي شوان تینا کھرتون او ار بزرگتینا لڳار تون او کشت و کشار تون مشغول تینا فطری جو زه
غاتے تون برناز نا صنف نے کل گٹ ناسوز تون بھاڙ چیني اٹ پيش کر یينو۔ هر ان مثال خلقی زند
نا کیفیت آتے پئي آشیئر پاروک استاد اختر چنان نامنینا توارات دا اوڑنا لو ز آتون بھوپالی
راگ دادره نامدھ لئے ٹي پر کیف انداز کس دا اوڑاٹ مونا بریک۔

آستائی

برناز نا جي ناز نا

شونق ء کنه نا ساز نا

اُستے درپیش بھاڙ نا

ہیتیس تینا کر راز نا

انتره

ارمان کنه داڑان مریک

چیڑی ہنا سانوڑ بریک

چیڑی ہنا وخت پئور نا
 بشه بوتل کن شور نا
 بر ناز نا جی ناز نا
 شنوںق ے کنه نا ساز نا (براہوئی ذ: 2013: 211)

لیلی مور الیلی پھل

براہوئی خلقی شیر و باگل نا دا صنف ٹی زندنا درشانیک مهر و مابت او است خواهی نا
 جوزہ غا تے سرو لے آہنگ او انداز نا گچین آوڑتے ٹی پیش کننگا نے۔ لیلی مور نا صنف
 براہوئی شیر و باگل نا ہائی ٹی دن تو ہر راگ و لے توں بنگ ٹی بریک۔ و لے ہرا کہ کیفیت
 بھیروی را گنی و کھروا درت لے ٹی دا صنف است نا تار آتے سرفک۔ ہر انا اثر و تاثیر
 جھالا و انبی لہجہ نا پنی آشیر پاروک محمد رمضان زیدی نا پرسوز آ تو ارٹی زندنا درشانی تا کیفیت
 گٹ ناسوز توں دا اوڑاٹ پیش کننگا نے۔

بروہ کنا پا وہ او لیلی پھل اک نادسک نا
 اودے اچ پا پیرے خلوک عشق نا

انتره

جند کنا ائے کیوہ بہنکی نا بندرا تا

تینے ای خیرات کیو لیلی نا رند اتا

(مَعْنَى: (ڈائریکٹر)، 26 اکتوبر 2016: پی ٹی وی بولان، مَعْنَى: (پروڈیوسر)، کوئٹہ)
 دن تو براہوئی خلقی شیر و باگل نافی دروشم ٹی پین ہم بھاڑا نگا صنف اک خلقی زندنا
 فطرت نگاری نا بے مٹ و ثبوت ایتھ۔ دنکہ ایلو صنف آتے ٹی دردی مول مور، زہیر نالی،
 مورو، و پین اہم صنف اک اوڑداہ اریہ۔

ڪھشیا

براہوئی خلقي شير و بالگ نا آهنج و ہائی صنف آتا علمي، فني و تكنوٽکي جاچ کنگ ان پر دا هئيت هم صفا پا ش مرکيک که خلقي زندتینا چندی آزموند گاتے توں او اور ڏهني سوچ و فکر و تخليقی لائجيك هر بالگ نا پُشت ٹي فن و فني کملا تابے مٹوشا هدی ايمزه۔ فن نا داشت ٹي هم خلقي زندفترت نا شاہکار خنگ۔ زندنا درشا نيك هر وڑنا گچين لے وٹھاٹھ آتے ان پيشن مر و کاراگ، راگني تے ٹي گٹ ناسوز توں گچينا وڑتے صنف آتے ٹي پانگا نو۔ خلقي شير تے ٹي ٹھاٹھ بلاول نا دُرگا راگ و پهاڑي راگني اسے پُركيف، انداز کسے ٹي خلقي زندنا هجر و فراق، مهر و مابت، ہلو ہالو، لو لی، لا ڈو، لیلڈي وايلو چندی خلقي شير و بالگ ناصفا تے ٹي لے نالد و کا انداز زندنا کيفيت آتے ٹي چس ودي کريئے۔ داڑان بيدس ٹھاٹھ بھير وي ٹي کوپو لے توں مهر و مابت نا شير کر کيلوڑا، ليلي مور، ليلڈي، موول آمور دردي نا صنف ٹي تينما مٹ تينه او۔ اندن ٹھاٹھ كليان ٹي هم خلقي شير تا چندی نمونه گاک زيباو آهنج کسے ٹي پانگا نو۔ ٹھاٹھ آتا ايلو بشخ دنكہ کافي ٹھاٹھ هر ائي ڈيه انا ز هير يك سرو لے ناجتا و رنگ کسے ٹي پانگا نو۔ او اندن ٹھاٹھ بھير وون ٹي دارو درمان نا صنف هم خلقي شير تا گچينا آهنج ٹي پا ش ارے۔

براہوئي خلقي شير و بالگ نا پُرتا شير آرنگاک چندی راگ راگني و لے نا هر وڑانا درو شم اٹ گٹ ناسوز توں فني کمال کسے توں مونا بريه۔ خلقي شير تا پانگ نا انداز بُرز ناسُر ايتا نے۔ دا تے ٹي چندی اندنو علامت پا ش نظر بريه هر ادا شير تا ملڪني، پين ام پُخته کيره۔ خلقي شير و بالگ نا هر صنف نا تينما اثر و تا شير و کيفيت کس ارے هر اسے صنف ناخاصيت دادے که دا ئي زندنا کيفيت اک اسے ايلوڑان جتا خنگره، هر افته ٹي خلقي زندنا فطرت نگاري نا رنگا توں او اور فني و تخليقی لائجي تابے مٹو ثبوت ايمزه۔ داشير تے ٹي چھتا شير پانگ نا تينما انداز اسے، نياڑي تا تينما، شوان و بز غرنا تينما غرض راج نا ہر بھاتي تينما درشاني تے اسے جتا و رنگ و کيفيت کسے ٹي مختلف صنف آتا گچينا آهنج ٹي پيش کريئے۔

پٹ و پول نار داٹ شنیر و باگل نا او لیکو دروشم طرز (دھن) آتا کس۔ محقق آتا پانگے کو جیشی دور اٹ انسان کوک او چہانٹ او اشارہ غایتیا جوزہ غاتا اظہارے کریکہ۔ ہراڑاں سُر ان بنا مس۔ او کان پدر ہر اتم انسان زبان ہیل کرے تو تینا اندرا طرز اتے لفظ اتے تون کے کسے ٹی ترتیب تیس۔ او اندن زندنا ہر بخش ٹی صنف آتا اصطلاحی دروشم اٹ زندنا کیفیت آتا اظہارے کر سا بس۔ او اندن برا ہوئی خلقی شنیر و باگل ناصفاتے ٹی اسہ مکمل اور اجی زند کے ناعلامت پاش خنگ۔ زندنا ہر بخش و ہر موقع واقعہ ہر ساعت او ہر رنگ صنف کے نامنفرد و آہنگ کے ٹی سرو کے تون مونا بریک۔ خوشی ناسات اک مسونو یاغم ناظہار مہر و مابت نادرشانیک مسنو یا سات سات تیری، ہجر و فراق ہمپ و بٹ یا پند و مزل ناوخت و پاس آک مسنو۔ یالمہ جیجانا مہر تا درشانی تون او رجیجا ہیڑھتا رو حانی کیفیت او فطری جوزہ غاک یعنی زندنا ہر بخش نا ترجمانی خلقی شنیر و باگل نا آہنگ او اندرا زی صنف آتا فن و فنی تخلیق و زندنا فطری لائچی تابے مٹ و شبوت گوتگیر ۵۔

حوالہ اکٹاب آک

براہوئی، ذوق، ”دیر دیر کیوہ کنے دیر ایتے“، 2013، براہوئی اکیڈمی (رجسٹرڈ) کوئٹہ

رئیسانی، محمد بشیر، ”موں مقابل حال احوال“، دسمبر 2016

<https://www.youtube.com/watch?v=5SFlo0bl-ag>

سمیع، عابدہ ”البرز“، (تحقیقی جریدہ)، 2010، شعبہ براہوئی، جامعہ

بلوچستان کوئٹہ

علی، عید محمد، ”موں مقابل حال احوال“، اکتوبر 2016

منگل، اطہر، پروڈیوسر پی ٹی وی بولان، ”زباد پروگرام“، براہوئی وخت و

پاس، 25 اکتوبر 2016ء، شام 6:30

مینگل، محمد افضل، ”شوشنگ“، 1992، براہوئی اکیڈمی (رجسٹرڈ)

پاکستان کوئٹہ

مینگل، محمد افضل، ”پھنکی“، 2004، براہوئی اکیڈمی (رجسٹرڈ)

پاکستان کوئٹہ

مینگل، محمد افضل، ”شام پشتیروں“، 2010، براہوئی اکیڈمی (رجسٹرڈ)

پاکستان کوئٹہ